



Brüsszel, 2018. július 6.
(OR. en)

10862/18

Intézményközi referenciaszám:
2017/0137 (NLE)

WTO 180
AGRI 338
UD 155
COASI 178

FELJEGYZÉS AZ „I/A” NAPIRENDI PONTHOZ

Küldi:	a Tanács Főtitkársága
Címzett:	az Állandó Képviselők Bizottsága/a Tanács
Tárgy:	Tervezet – A Tanács határozata az 1994. évi Általános Vám- és Kereskedelmi Egyezmény (GATT) XXIV. cikkének 6. pontja, valamint XXVIII. cikke alapján a Horvát Köztársaság engedményes listáin szereplő engedményeknek Horvátország Európai Unióhoz való csatlakozása során történő módosításáról szóló, az Európai Unió és Új-Zéland között levélváltás formájában létrejött megállapodás megkötéséről – A határozat elfogadása

1. A Bizottság 2017. június 22-én benyújtotta a Tanácsnak az 1994. évi Általános Vám- és Kereskedelmi Egyezmény (GATT) XXIV. cikkének 6. pontja, valamint XXVIII. cikke alapján a Horvát Köztársaság engedményes listáin szereplő engedményeknek Horvátország Európai Unióhoz való csatlakozása során történő módosítására vonatkozó, az Európai Unió és Új-Zéland között levélváltás formájában létrejött megállapodásnak az Európai Unió nevében történő aláírásáról szóló tanácsi határozati javaslatot¹, valamint azzal együtt a megállapodás megkötéséről szóló tanácsi határozati javaslatot² is.

¹ 10655/17 WTO 142 AGRI 353 UD 165 COASI 76 + ADD 1.

² 10656/17 WTO 143 AGRI 354 UD 166 COASI 77 + ADD 1.

2. A Tanács 2017. július 17-én elfogadta a fenti megállapodás aláírásáról szóló határozatot³. Ezzel egyidejűleg, és az EUMSZ 218. cikke (6) bekezdése a) pontjának v. alpontjával összhangban a Tanács úgy határozott, hogy a megállapodás megkötéséről szóló tanácsi határozat tervezetét – amelyet a jogász-nyelvész szakértők véglegesítettek, és amely a 10670/17 WTO 145 AGRI 357 UD 168 COASI 79 dokumentumban szerepel – magával a megállapodással⁴ együtt továbbítja az Európai Parlament számára, hogy a megállapodás jövőbeli megkötésének előkészítése érdekében kérje annak egyetértését.
3. A megállapodást 2018. március 13-án írták alá az új-zélandi féllel.
4. Az Európai Parlament 2018. július 4-én egyetértését adta a megállapodás megkötéséhez.
5. A Kereskedelempolitikai Bizottság (helyettesek) 2018. július 6-án jóváhagyta a megállapodás megkötéséről szóló tanácsi határozat tervezetét.
6. A fentiek alapján és az Állandó Képviselők Bizottsága általi megerősítés függvényében felkérjük a Tanácsot, hogy:
 - egyik soron következő ülésén „A” napirendi pontként fogadja el a megállapodás megkötéséről szóló tanácsi határozatnak a jogász-nyelvész szakértők által véglegesített, a 10670/17 WTO 145 AGRI 357 UD 168 COASI 79 dokumentumban foglalt tervezetét,
 - nyugtázza, hogy az Európai Parlament az EUMSZ 218. cikke (10) bekezdésének megfelelően tájékoztatást fog kapni, és a megkötésről szóló tanácsi határozatot megküldik az Európai Parlamentnek.

³ 10669/17 WTO 144 AGRI 356 UD 167 COASI 78 (HL L 191., 2017.7.22., 1. o.).

⁴ 10672/17 WTO 146 AGRI 358 UD 169 COASI 80.